

ЖҰМЫСТАРДЫ ОРЫНДАУ ШАРТЫ

№ _____

ДОГОВОР НА ВЫПОЛНЕНИЕ РАБОТ

№ _____

Атырау к.

« ____ » 2017ж.

г. Атырау

« ____ » 2017г.

Бұдан әрі «Тапсырысшы» деп аталағын «Ембімұнайгаз» акционерлік қоғамы атынан, негізінде іс-әрекет жасаушы бір жағынан, және бұдан әрі «Мердігер» деп аталағын атынан, _____ іс-әрекет жасаушы тұргысында, екінші жағынан, (бұдан әрі бірлесіп «Таралтар», жеке-жеке «Тарап» деп аталаپ), 28 наңтар 2016 жылғы «Самұрық-Қазына» АҚ Қор Директорлары кеңесінің шешімімен бекітілген № 126 «Самұрық-Қазына» үлттых әл-аукаткоры» АҚ-ның және дауыс берушілердің елу және одан көп пайызының акциялары жеке меншік немесе сенімгерлік басқару құқығындағы «Самұрық-Қазына» АҚ-на тікелей немесе жанама түрде тиесілі мекемелердің тауарлар, жұмыстар мен қызметтерді сатып алу Ережелеріне және сәйкес төмендегілер туралы осы шартты (бұдан әрі – Шарт) жасасты:

Акционерное общество «Эмбамунайгаз», именуемое в дальнейшем «Заказчик», в лице _____, действующего на основании _____, с одной стороны и _____, именуемое в дальнейшем «Подрядчик», в лице _____, действующего на основании _____, с другой стороны (вместе именуемые – «Стороны» и в отдельности «Сторона») в соответствии с Правилами закупок товаров, работ и услуг АО «ФНБ «Самрук-Казына» и организациями пятьдесят и более процентов голосующих акций (долей участия) которых прямо или косвенно принадлежат АО «Самрук-Казына» на праве собственности или доверительного управления, утвержденного решением Совета директоров АО «Самрук-Казына» №126 от 28 января 2016 года и на основании _____ заключили настоящий договор (далее - Договор) и пришли к соглашению о нижеследующем:

1. Шарттағы көрсетілген ұғымдар төмендегідей мазмұнға не болады:

1.1. «Тапсырысшы» – «Ембімұнайгаз» акционерлік қоғамы.

1.2. «Мердігер» - _____

1.3. «Шарт» – Тапсырысшы мен Мердігер арасында Қазақстан Республикасының нормативтік құқықтық актісіне сәйкес жұмыстарды орындау үшін жасалған азаматтық-құқықтық шарт.

1.4. «Жұмыстардың орындалу мерзімі» - Мердігер талап етілген жұмыс қөлемін бітіруі үшін белгіленген мерзім.

1.5. «Күндер» - күнтізбелік күндер, «айлар» - күнтізбелік айлар.

1.6. «Өзгертулер» - Тапсырысышымен Келісім-шартқа кол койылғаннан кейін өзгертилген деректер.

1.7. «Кемшіліктер (акау)» – Шарт талаптары сакталмай орындалған, жұмыстың бір бөлігі.

1.8. «Кемшіліктер мен ақауды жою кезеңі» - жұмыстың орындалуын тексеру барысында анықталған кемшіліктер мен ақауды жою кезеңі.

1.9. «Таралтар» - Тапсырысшы мен Мердігер, олардың бірге атaluы, жеке-жеке «Тарап» деп аталауды.

2. Шарттың мәні

2.1. Тапсырысшы тапсырма береді, ал Мердігер жұмысты орындаудың күнтізбелік кестесіне (Косымша №1), Техникалық ерекшелігіне (Косымша №2) сәйкес, өз тәуекелі, өз күші, құралдарымен, механизмдерімен, сондай-ақ қажетті материалдары және жабдықтарымен сәйкес _____ жылдан кешіктірмей, МГӘБ-ның кен орындарындағы іздеу-барлау ұнғымаларының құрылышы кезінде бүргілау ерітіндісін дайындау, пайдалану және бакылау бойынша жұмыстарды (одан әрі-жұмыстар) аяқтауды өз міндетіне алады.

1. В договоре ниже перечисленные понятия имеют следующее толкование:

1.1. «Заказчик» – Акционерное общество «Эмбамунайгаз».

1.2. «Подрядчик» - _____

1.3. «Договор» – гражданско-правовой договор, заключенный между Заказчиком и Подрядчиком в соответствии с нормативными правовыми актами Республики Казахстан на выполнение работ.

1.4. «Срок выполнения работ» - означает срок, в течение которого Подрядчик должен завершить требуемый объем работ.

1.5. «Дни» - календарные дни, «месяцы» - календарные месяцы.

1.6. «Изменения» - изменения, данные Заказчиком после подписания Договора.

1.7. «Недоделки (дефект)» - часть работ, выполненных с нарушениями условий Договора.

1.8. «Период устранения недоделок и дефектов» - период устранения недоделок и дефектов, обнаруженных в процессе проверок выполнения работ.

1.9. «Стороны» - Заказчик и Подрядчик, когда они именуются вместе, а в отдельности «Сторона».

2. Предмет Договора

2.1. Заказчик поручает, принимает и оплачивает, а Подрядчик принимает на себя обязательства в соответствии с календарным графиком выполнения работ (Приложение №1), технической спецификацией (Приложение №2) за свой риск, своими силами, инструментами, механизмами, а также необходимыми материалами и оборудованием в срок не позднее _____ года завершить работы по приготовлению, сопровождению и контролю за буровым раствором при строительстве поисково-разведочных скважин на месторождениях НГДУ (далее – работы).

«Ембімұнайгаз» АҚ
Құқықтық қамту департаменті
«ТЕКСЕРІЛДІ»

Салес

<p>3. Шарттың жалпы сомасы</p> <p>3.1. Шарттың Мердігердің шарт бойынша барлық міндеттемелерінің орындалуын камтитын жалпы сомасы ҚКС-мен коса _____ тенгени 12 % құрайды.</p> <p>3.2. Тендер корытындысымен анықталған шарттың жалпы сомасы Мердігердің шарт бойынша барлық өз міндеттемелерін орындауды үшін тіркелген болып саналады және өсуге жатпайды.</p> <p>3.3. Шарттың жалпы сомасына шартпен қаралған (Қосымша №1) барлық шығындар кіреді (Қосымшалар, оның ішінде: жұмысты орындау үшін қажетті, барлық есептелмеген шығындар).</p>	<p>3. Общая сумма Договора</p> <p>3.1. Общая сумма Договора, покрывающая выполнение всех обязательств Подрядчика по Договору, составляет _____ тенге с учетом НДС 12 %.</p> <p>3.2. Общая сумма Договора, определенная итогами Тендера является фиксированной для выполнения Подрядчиком всех своих обязательств по Договору и изменению в сторону увеличения не подлежит.</p> <p>3.3. Общая сумма Договора включает все затраты, оговоренные в Договоре (Приложения №1) в том числе: все непредвиденные затраты, которые необходимы для выполнения работ.</p>
<p>4. Жұмыстарды орындау</p> <p>4.1. Шарт бойынша жұмыстар Мердігермен Күнтізбелік кестеге, Техникалық жобага, Техникалық ерекшелік пен Бұрылау ерітінділері жөніндегі бағдарламаларға сай орындалады.</p>	<p>4. Выполнение работ</p> <p>4.1. Работы по Договору выполняются Подрядчиком согласно Календарному графику, Техническому проекту, Технической спецификации и Программы по буровым растворам.</p>
<p>5. Төлеу шарты</p> <p>5.1. Шарт бойынша акы төлеу Тараптардың үәкілетті өкілдері кол койған және олардың мөрлерімен бекітілген, оның негізінде шот-фактура/шот (инвойс) жазылған Жұмыстарды орындау кезекті кезеңі бойынша Мердігер шот-фактуралын (Қазақстан Республикасында тұракты өкілдігі жок резидент еместер үшін төлем үшін шот (инвойс) түпнұсқасы мен орындалған жұмыстар актісінің (бұдан әрі - Акті) түпнұсқасын ұсынған сәттен бастап 30 (отыз) жұмыс күнінің ішінде жасаған жұмыстарын ауқымынан 90% мөлшерінде жүргізіледі. Шот-фактура/инвойс орындалған жұмыстар Актісіне кол койылған күннен erte емес және бес күнтізбелік күннен кешіктірілмей Қазақстан Республикасының салыстық заңнамасының/колданбалы заңнаманың талаптарына сәйкес жазылады.</p> <p>Жоғарыда көрсетілген күжаттардың әркайсысында Келісім-шарт номері көрсетілуі тиіс.</p> <p>Орындалған жұмыстар актісі мен есеп-фактуралы Мердігер ай сайын есеп бергеннен кейінгі есеп беру айның соңғы күнінен кешіктірмей тапсыруға міндетті.</p> <p>5.2. Түпкілікті есеп айрызы Мердігер Шарт бойынша міндеттемелерін 100% орындағаннан кейін Жұмыстарды орындауга жергілікті қамту туралы Мердігер және Тапсырышы өкілдітті өкілдерінің колы койылып, Мердігермен тапсырылған сәттен бастап өзара есеп айрысулады салыстыру актісі ұсынылғаннан кейін 30 (отыз) жұмыс күнінің ішінде жүргізіледі.</p> <p>5.3. Мердігер Шарт арқылы Тапсырысшыға біржакты тәртіппен Тапсырышы мен Мердігердің арасында жасалған барлық шарттар бойынша Мердігердің тиесілі ақшадан негізгі шарттар бойынша Мердігердің міндеттемелерін орындауымен және(немесе) тиісінше орындауымен байланысты акша сомасын, сондай-ақ төленген аванстарды ұстап калуға құқығын береді. Шарттық міндеттемелердің орындалмағандығын; шарттар бойынша міндеттемелерді орындау кестесінің бұзылғандығын; айыппулдар, өсімакылар, тұраксыздықтар; Мердігер шарттар бойынша алған тауарларды/ жұмыстарды/ қызмет көрсетулерді; шарттар бойынша өзара есеп айрысулар жүргізуі растайтын</p>	<p>5. Условия оплаты</p> <p>5.1. Оплата производится в размере 90% от выполненного объема работ в течение 30 (тридцати) рабочих дней с момента предоставления Подрядчиком оригинала счета-фактуры (для нерезидентов, не имеющих постоянного представительства с Республикой Казахстан счета на оплату (инвойс) и оригинала акта выполненных работ (далее АКТ) по очередному этапу выполнения работ, подписанныго уполномоченным представителями Сторон и скрепленного печатями на основании которого был выписан счет – фактура/ счет на оплату (инвойс). Счет фактура/ инвойс выписывается в соответствие с требованиями налогового законодательства Республики Казахстан/ применимого законодательства не ранее даты и не позднее пяти календарных дней с даты подписания Акта выполненных работ.</p> <p>На каждом из вышеперечисленных документов должен быть указан номер Договора.</p> <p>Акты выполненных Работ и счета-фактуры Подрядчик обязан предъявлять ежемесячно не позднее последнего числа месяца отчетного периода.</p> <p>5.2. Окончательный расчет производится после 100% выполнения обязательств Подрядчиком по Договору в течение 30 рабочих дней с момента предоставления Подрядчиком акта сверки взаимных расчетов, подписанныго уполномоченными представителями Подрядчика и Заказчика, предоставлении сведений о местном содержании в выполненных работах.</p> <p>5.3. Заказчик имеет право в одностороннем порядке удерживать из причитающихся Подрядчику денег по всем договорам, заключенным между Заказчиком и Подрядчиком, денежные суммы, связанные с ненадлежащим выполнением обязательств Подрядчика по основным договорам, а также выплаченные авансы. Основаниями для удержания являются документы, подтверждающие: невыполнение договорных обязательств; срыв графика исполнения обязательств по договорам; штрафы, пени, неустойки; полученные товары/работы/услуги Подрядчиком; проведение взаимозачетов по договорам; риски связанные с ненадлежащим выполнением обязательств Подрядчика.</p> <p>5.4. Предоставление документов осуществляется путем их регистрации в канцелярии Заказчика не позднее 4-го</p>

<p>күжаттар ұстап калу үшін негізде болып табылады.</p> <p>5.4. Күжаттарды беру оларды Тапсырысшының кенесіндегі есепті кезеңнен кейінгі айдан 4-ші күнінен кешіктірмей тіркеу арқылы жүзеге асырылады. Әрбір жогарыда аталған күжаттарда Шарттың номірі көрсетілуі тиіс.</p> <p>5.5. Шарт бойынша төлем тәлемен жүргізіледі.</p>	<p>числа месяца, следующего за отчетным периодом. На каждом из вышеперечисленных документов должен быть указан номер Договора.</p> <p>5.5. Оплата по Договору производится в тенге.</p>
---	---

<p>6. Тараптар міндеттері</p> <p>6.1. Шарт бойынша жұмыстарды орындау үшін Мердігер міндеттенеді:</p> <p>6.1.1. Жұмыстар жүргізу техникалық спецификацияның жұмыстарды орындау календарлық графике (Қосымша №1) сәйкес, Техникалық тапсырма (Қосымша №2) шартлен қаралған уақытынан кешіктіріліп және сапасыз орындалған барлық қызметтерге жауапты болуға;</p> <p>6.1.2. Жұмыстарды өз күшімен және жабдығымен орындауға (сондай-ақ Қосымша мердігер күшімен және қуралдарымен). Осы шарт бойынша жұмыстарды орындауға косалкы мердігерлерді (бірлесіп орындаушыларды) тарткан жағдайда косалкы мердігерлердің іс-әрекеті үшін өзінің іс-әрекетіндегі жауаптылықта болуға міндеттенеді, атап айтканда, өндіріс, еңбек тәртібінің және Тапсырысшының ішкі ережелерінің (ішкі еңбек тәртібі ережесі, өткізу режимі және жатақханада тұру ережесі) бұзылғаны үшін;</p> <p>6.1.3. Шетелдік қызметкерлерді тартуға катысты казақстандық қызметкерлер үшін тәң енбек жағдайлары мен енбекакы төлеуді камтамасыз ету. Өз жұмысшыларымен және Қосымша мердігер жұмысшыларымен Қазакстан Республикасы заңнамасының сакталуын камтамасыз ету;</p> <p>6.1.4. Орындалған жұмыстар туралы Тапсырысшыға толық және накты акпарат беруге, жұмыстардың жиынтық ведомостын, барлық орындаушы және есеп беру күжаттарын жүргізуге,</p> <p>6.1.5. Қазакстан Республикасының заңнамасымен қаралған барлық салықтар, алымдар мен басқа да төлемдерді төлеуге;</p> <p>6.1.6. есеп-фактуралар мен орындалған жұмыстар актісін есеп беру айынан кейінгі айдан бірінен кешіктірмей тапсыруға;</p> <p>6.1.7. Шарт және оның Қосымша №1, №2 қаралған барлық жұмыстардың тиісті көлемде және мерзімде орындалуына;</p> <p>6.1.8. орындалатын жұмыстардың тиімділік деңгейінің осы Шарттың ажырамас бөлігі болып табылатын техникалық ерекшеліктер талаптарынан кем болмауына кепілдік беруге;</p> <p>6.1.9. Қазакстан Республикасының заңнамасына және Шарт талаптарына сәйкес жұмыстың тисіті дәрежесінде орындалуына Тапсырысшы алдында жауапты болуға;</p> <p>6.1.10. Орындалатын жұмыстар бойынша тәуекелдерді сактандыруды өз есебінен жүзеге асыруға;</p> <p>6.1.11. Жұмыстардың орындалуын Қазакстан Республикасының мұнайгаз өндіруші өнеркәсілтеріндегі қауіпсіздік, еңбекті және қоршаған ортаны корғау бойынша регламенттеуші күжаттарына сәйкес орындалуын камтамасыз етуге;</p> <p>6.1.12. Жұмысшылар қауіпсіздігімен еңбекті корғау, сондай-ақ мердігерлік жұмыстарды орындау кезіндегі техникалық, экологиялық, өрт және өнеркәсіптік-санитарлық қауіпсіздік талаптарының сакталуын камтамасыз етуге және толыктай жауапты болуға;</p> <p>6.1.13. Тиісті талаптар мен стандарттар сакталмаған жағдайда Мердігерге Тапсырысшы нысандарында</p>	<p>6. Обязанности Сторон</p> <p>6.1. Для выполнения работ по Договору Подрядчик обязуется:</p> <p>6.1.1. Нести ответственность за несвоевременное и некачественное выполнение всех работ, предусмотренных Договором, в соответствии с календарным графиком выполнения работ (Приложение №1), технической спецификацией (Приложение №2);</p> <p>6.1.2. Выполнить работы своими силами и средствами (а также силами и средствами Субподрядчиков). В случае привлечения субподрядчиков (соисполнителей) к выполнению работ по Договору нести ответственность за действия субподрядчиков (соисполнителей), как за свои собственные, в т.ч. за нарушение производственной, трудовой дисциплины и внутренних правил Заказчика (Правил внутреннего трудового распорядка, пропускного режима и проживания в общежитиях);</p> <p>6.1.3. Обеспечить равные условия и оплату труда для казахстанского персонала по отношению к привлеченному иностранному персоналу. Обеспечить соблюдение своим персоналом и персоналом Субподрядчика законодательства Республики Казахстан;</p> <p>6.1.4. Представлять Заказчику точную и полную информацию о работах, которые уже выполнены, вести накопительную ведомость работ, всю исполнительную и отчетную документацию;</p> <p>6.1.5. Оплачивать все налоги, пошлины и другие выплаты, предусмотренные законодательством Республики Казахстан;</p> <p>6.1.6. Представлять счета-фактуры и акты выполненных работ не позднее первого числа, следующего за отчетным месяцем;</p> <p>6.1.7. Выполнить все работы в объеме и в сроки, предусмотренные в Договоре и Приложениях №1, №2 к нему;</p> <p>6.1.8. Гарантировать уровень эффективности выполняемых работ не ниже требований технической спецификации, которая является неотъемлемой частью Договора;</p> <p>6.1.9. Нести перед Заказчиком ответственность в соответствии с законодательством Республики Казахстан и условиями Договора за ненадлежащее исполнение работ, предусмотренных Договором;</p> <p>6.1.10. Осуществить за свой счет страхование рисков по выполняемым работам;</p> <p>6.1.11. Обеспечивать выполнение работ в соответствии с регламентирующими документами по безопасности, охране труда и окружающей среды в нефтегазодобывающей промышленности Республики Казахстан;</p> <p>6.1.12. Обеспечивать и нести полную ответственность за соблюдение требований безопасности и охраны труда работников, а также технической, экологической, пожарной и промышленно-санитарной безопасности при осуществлении подрядных работ;</p> <p>6.1.13. В случае несоблюдения необходимых требований и стандартов, Подрядчику может быть запрещено работать на объектах Заказчика или объем его работ</p>
--	---

жұмыс жасауга тығым салынуы немесе тек Тапсырышы кажет деп тапкан жұмыстарды орындауға ғана рұқсат берілуі мүмкін. Ондайда Мердігер жұмыстың келісілген Шарт мерзіміне сәйкес жұмыстың дер уақытында орындалуына жауапты болады;

6.1.14. Қауіпсіздікті басқару, енбек пен коршаған ортанды корғау жүйесінің талаптарын сактамаудың нәтижесінде пайда болған, Тапсырышыға, Мердігерге және (немесе) косымша мердігер ұйымдарға зардабы тиетін мүмкін болатын оқиғалар үшін Тапсырышы мен мемлекеттік бакылаушы органдардың, өзге де мүдделі тұлғалардың алдында толық жауаптылықта болуға.

6.1.15. Мемлекеттік бакылаушы органдар Мердігердің кызметінің нәтижесінде болған оқиға үшін Тапсырышыға айыппұл санкцияларын ұсынған жағдайда пайда болған зиянның зардабына акы төлеу үшін толық материалдық жауаптылықта болуға;

6.1.16. Қазақстан Республикасының заннамасына сәйкес жұмышыларды өндірістегі сәтсіз оқиғадан және кәсіби сыркеннандаң сактандыруға;

6.1.17. коршаған ортандың ластануымен байланысты жауапкершілік тәуекелін сактандыруға, коршаған ортага келтірілген шығын салдарын жою шығынын, сондай-ақ үшінші жақ тұлғалары алдындағы азаматтық-құқықтық жауапкершілікті коса;

6.1.18. Тапсырышының сұратуы бойынша Шартты орындаумен байланысты акпарат пен құжаттарды ұсынуга, атап айтқанда, оларды автокөлік, арналы техника, жабдықтар және құқық белгілеуші мен рұқсат берішу құжаттары, сондай-ақ қолданатын құрылыш және өзге де материалдары бойынша жұмыска тартуға арналған, Мердігердің (косалкы мердігер/коса орындаушының) жұмыс жасайтын кызметкерлерінің квалификациялық құрамы бойынша.

6.1.19. Тапсырышымен келісілген мерзімдерде Шартты жасасу сәтінен бастап Мердігер Шарт бойынша тиісті түрде Жұмыстарды орындау үшін Тапсырышының кен орындарының аумағында козгалатын өзінің көлігін техникалық құралдармен (GPS терминалдарымен) жабдықтауға. Мердігердің көлігіне кондырылған GPS терминалдары Тапсырышының GPS мониторингі бірыңғай жүйесінің техникалық шарттарына сәйкес келуі кажет (Техникалық шарттарды Тапсырышы Мердігердің сұратуы бойынша ұсынады). Шарттың осы тармағының талаптарына сәйкес келмейтін көлікке Тапсырышының кен орындарына кіруге рұқсат етілмеуі мүмкін, бұл ретте, Мердігер Шарт бойынша тиісті тұрдегі және уақытылы Жұмыстарды орындау үшін жауапты;

6.1.20. Мердігер уақытша құрылыштарды (вахталық поселкелер) Тапсырышының келісімді территориясына орналастыру барысында қауіпсіздік талаптарын өз есебінен орындауға міндеттенеді. Қауіпсіздік талаптарына жатады: бейнебақылау жүйесінің болуы, күзеттің немесе қауіпсіздік үшін жауапты тұлғаның болуы, ауысымалды медициналық тексеруден өткізуге арналған шарттың болуы;

6.1.21. Жұмыстарды орындау үшін кажетті отандық тауарларды, егер сондай тауарлар Қазақстан Республикасының территориясында шығарылатын болса, сатып алу, оның ішінде, тендерге қатысуға берілетін тапсырыс құрамында көрсетілген кепілдік міндеттемелеріне сәйкес;

6.1.22. Мердігер дер уақытында және толық көлемде тиісті есептер мен Тапсырышыға, орындалған жұмыстар айналымы бойынша косылған күн салығының

может быть сведен только к тем работам, для которых Заказчик считает его возможным. При этом Подрядчик несет ответственность за своевременное выполнение работ согласно срокам заключенного Договора;

6.1.14. Нести полную ответственность перед Заказчиком и государственными контролирующими органами за происшествия и категорийные аварии, возникшие в результате несоблюдения системы управления безопасности, охраны труда и окружающей среды, со сказывающимися последствиями на Заказчике, Подрядчике и/или на субподрядной организации;

6.1.15. В случае предъявления штрафных санкций государственными контролирующими органами Заказчику за возможные происшествия и категорийные аварии, произошедшие в результате деятельности Подрядчика, нести полную ответственность за выплаты вследствие возникшего ущерба;

6.1.16. Застраховать работников от несчастных случаев на производстве и профессиональных заболеваний в соответствии с законодательством Республики Казахстан;

6.1.17. Застраховать риски ответственности, связанные с загрязнением окружающей среды, включая затраты по ликвидации последствий причиненного окружающей среде ущерба, а также гражданско-правовой ответственности перед третьими лицами;

6.1.18. Предоставлять по запросу Заказчика информацию и документы, связанные с исполнением Договора, в т.ч. по квалификационному составу работающего персонала Подрядчика (субподрядчиков/соисполнителей), привлекаемому для работ автотранспорту, спецтехнике, оборудованию и их правоустанавливающим и разрешительным документам, а также применяемым строительным и прочим материалам;

6.1.19. В согласованные с Заказчиком сроки с момента заключения Договора оснастить техническими средствами (GPS терминалами) транспорт Подрядчика, в передвижении на территории месторождений Заказчика которого имеется необходимость для надлежащего выполнения работ по Договору. GPS терминалы, устанавливаемые на транспорте Подрядчика, должны соответствовать техническим условиям единой системы GPS мониторинга Заказчика (технические условия предоставляются Заказчиком по запросу Подрядчика). Транспорту, не соответствующему требованиям настоящего пункта Договора, может быть отказано во въезде на территорию месторождений Заказчика, при этом, Подрядчик несет ответственность за надлежащее и своевременное выполнение работ по Договору;

6.1.20. Подрядчик обязуется за свой счет выполнить требования по безопасности при размещении временных сооружений (вахтовых поселков) на контрактной территории Заказчика. К требованиям по безопасности относятся: наличие системы видеонаблюдения, наличие охраны либо ответственного за безопасность, договора для проведения предсменного медицинского осмотра;

6.1.21. Приобретать отечественные товары, необходимых для выполнения работ, в случае если такие товары производятся на территории Республики Казахстан, в том числе, по гарантийному обязательству, представленному в составе заявки на участие в тендере;

6.1.22. Подрядчик обязуется своевременно и в полном объеме подтверждать надлежащее начисление и уплату налога на добавленную стоимость по оборотам от

төлемін КР салық заңнамасымен каралған тәртіпке сай, декларация мен салық есебін кабылдау туралы хабарлама көшірмесін ұсна отырып, растауға міндеттенеді. Жоғарыда айтылған талаптар орындалмagan жағдайда, Тапсырысшы Мердігер есебіне төлемді кешіктіріп жүргізуге құқылы болады.

6.1.23. Егер мемлекеттік органдармен камералды тексеру, тәуекелдерді басқару және (немесе) тексеру жүргізу, сондай-ак басқа да шаралар процедуралары шеңберінде Шартпен көзделген операциялар бойынша төлемді көрсетпегені (төлем жүргізбегені), болмаса өзара есеп айрысуың расталмағаны туралы дерек анықталып, соның нәтижесінде Тапсырысшыға Қазақстан Республикасының бюджетінен артық төленген ҚҚС-ның сомасын кайтарудан бас тарту, немесе косымша салық төлеуді жүктеу жағдайы орын алса, онда Мердігер Тапсырысшыдан тиісті Хабарлама алған күннен кейінгі он күнтізбелік күн ішінде, Қазақстан Республикасының бюджетінен кайтарылмайтын артық төленген ҚҚС-ның бүкіл сомасын, сондай-ак өзге де жүктелген салық түрлерін, каржы санкциясын коса, Тапсырысшыға кайтаруға міндеттенеді. Осы тармакпен көзделген талаптар тікелей Мердігердің өзіне катысты карым-катынаспен шектеліп кана коймайды, сондай-ак белгілі бір негіздемелерге сай, Тапсырысшымен арадағы карым-катынасты растамау, косылған күн салығын кайтармау және салықты жеткізбей төлеу мен мемлекеттік органдармен Тапсырысшыға салынған каржы санкциясын кайтармауга катысты Мердігер жеткізушісімен арадағы карым-катынасты да камтиды;

6.1.24. Әр айдың 5-не дейін бағдарлама администраторларына енбекті корғау, өнеркәсіп каяіпсіздігі және коршаган ортаны корғау көлемінде барлық оқыс оқиғалар, жол-көлік оқиғалары, сонымен бірге апatty жағдайлар, өрт, жарылыстар, мұнай және мұнай өнімдерінің төгілуі, адамдар өміріне және денсаулығына, коршаган ортаға зиян тигізетін, мұлікке және жабдықтарға материалдық шығындар әкелетін жағдайлар жөнінде есеп беру;

6.1.25. Тапсырысшы алушының сұратуы бойынша шарттың орындалуына катысты акпарат және күжаттарды беру, оның ішінде, Мердігердің шаруашылық қызметінің каржылық есебі;

6.1.26. Мердігер 30 (күнтізбелік) күн ішінде қызметкерлерінің қызметтік міндеттемелерін, сондай-ак олармен байланысты емес заңсыз әрекеттерімен, оның ішінде Тапсырышы территориясында болған кезде келтірген, өтеуге жататын шығынды, егер шығын белгіленген тәртіпке сай дәлелденген және күшіне енген сот үкімімен расталған болса, өтеуге міндеттенеді. Шығынды өтеу Мердігер қаржысы есебінен, оның ішінде Тапсырысшымен Мердігерге барлық жасалған және колданыстағы шарттар бойынша төленетін сома есебінен жүргізуі тиіс. Бұл тармактың әрекеті сондай-ак Мердігермен жұмыстарға (қызметтерге) тартылған және солар ушін Мердігерге осы шарт бойынша жауапкершілік жүктелетін, барлық косалқы орындаушы де катысты колданылады.

6.1.27. Мердігер Жұмыстарды орындауды үйімдастыру бойынша онтайлы ұсныстырды дайындау үшін бар күшін салуға міндеттенеді және Жұмыстардың сапалы, жогары көсіби деңгейде, сала стандарттарына сәйкес орындалуына кепілдік береді.

6.1.28. Мердігер Мердігермен ұғымда окпанын сүйеу ушін берілген ұснылған бұргылау ерітінділерінің

выполнения работ Заказчику в порядке, предусмотренным налоговым законодательством РК, путем предоставления копий деклараций и уведомлений о принятии налоговой отчетности. В случае неисполнения вышеуказанного требования, Заказчик оставляет за собой право на задержку оплаты по счетам Подрядчика;

6.1.23. В случае, если государственными органами в рамках процедуры камерального контроля, применения системы управления рисками и (или) проведения проверок, а также иных мероприятий, будут установлены факты не отражения (не уплаты), либо не подтверждения взаиморасчетов по операциям, предусмотренных Договором, вследствие чего Заказчику будет отказано в возврате суммы превышения НДС из бюджета Республики Казахстан, либо вменены к доначислению налоги, то Подрядчик обязуется возместить Заказчику в течение десяти календарных дней, после получения соответствующего Извещения от Заказчика, всю сумму превышения НДС, отказанного в возврате из бюджета Республики Казахстан, а также все иные вмененные налоги, включая финансовые санкции. Условие, предусмотренное данным пунктом, не ограничивается взаимоотношениями непосредственно с самим Подрядчиком, но также распространяется и на взаимоотношения с поставщиками Подрядчика, приведшие по каким-либо основаниям к случаям не подтверждения взаиморасчетов с Заказчиком, не возврату налога на добавленную стоимость и доначислению налогов и финансовых санкций, предъявленных государственными органами Заказчику;

6.1.24. Ежемесячно до 5 числа предоставлять администраторам программы отчеты в области охраны труда, промышленной безопасности и охраны окружающей среды обо всех несчастных случаях, дорожно-транспортных происшествиях, а также происшествиях (авариях, пожарах, взрывах, разливах нефти и нефтепродуктов, случаи, повлекшие за собой ущерб жизни и здоровью людей и/или окружающей среде, материальный ущерб имуществу и оборудованию);

6.1.25. Предоставлять по запросу Заказчика информацию и документы, связанные с исполнением договора, в том числе финансовую отчётность хозяйственной деятельности Подрядчика;

6.1.26. Подрядчик обязуется в течение 30 (календарных) дней возместить ущерб, причиненный незаконными действиями персонала работников Подрядчика, как при исполнении служебных обязанностей, так и не связанных с ними, в том числе при нахождении на территории Заказчика, в случае, если ущерб будет доказан в установленном порядке и подтвержден вступившим в силу приговором суда. Возмещение ущерба должно быть произведено за счет средств Подрядчика, в том числе за счет сумм, причитающихся к уплате Заказчиком Подрядчику по всем заключенным и действующим договорам. Действие данного пункта также распространяется на всех субподрядчиков, привлечённых Подрядчиком к работам (услугам) и за которых Подрядчиков несёт ответственность по настоящему договору.

6.1.27. Подрядчик обязуется приложить максимум усилий для выработки оптимальных рекомендаций и предложений по организации выполнения Работ и гарантирует выполнения Работ качественно и на высоком

бағдарламасына сай, ертінді сапасы мен параметрлері үшін жауапты болады.

6.1.29. Мердігер осы Шарттың талаптарына сай, офис пен лабораторияның кызметін камтамасыз етеді және кызмет көрсетеді.

6.1.30. Мердігерде Қызыметкерлер, Жабдықтар, бағдарламалық құралдар мен Мердігер базасындағы Материалдар/химреагенттер мөлшері жеткілікті болуы және Жұмыстарды бастауға дайын болуы тиіс.

6.1.31. Мердігер Тапсырысшы нысанының ластануының алдын алу үшін барлық кажетті әрекеттерді орындауға, өндіріс калдықтары мен кокыстарының Жұмыстардың орындалған жерінде жиналып калуына жол бермеуі және Жұмыстар аяқталған соң, Тапсырысшы өкілдеріне Нысанды таза күйінде, кабылдау-тапсыру актісі бойынша тапсыруға міндеттенеді.

6.1.32. Мердігер өз Қызыметкеріне сұйық және катты химиялық заттармен жұмыс жасау үшін кажетті жеке корғаныс құралдарын беруге міндеттенеді.

6.1.33. Бұргылау ерітінділерін бакылау және кызмет көрсету бойынша инженерлік сервис тәулігіне 24 (жыныра төрт) сағат және аптасына 7 (жеті) күн осы Шарт бойынша Жұмыстарды орындау кезеңін ішінде жүргізуі тиіс.

6.1.34. Бұргылау ерітінділері жөніндегі инженерлер Бұргыдағы Материалдар/химреагенттер мен Жабдықтар корының күнделікті дәл есебін алуы және жүргізуі, дер уақытында жеткізуі үшін кажетті материалдарға уактылы тапсырыс беруі және Жұмыстарды орындау үшін кажетті көрді күтпеген жағдайда пайдалану үшін сактап тұруы тиіс;

6.1.35. Мердігер Мердігермен жеткізілген материалдар/химиялық реагенттерді пайдалана отырып, бұргылау ерітіндісінің экономикалық тиімді жүйесін дайындау және енгізу үшін жауапты болады. Бұргылау ерітінділері бойынша бөлек бағдарлама Тапсырысшыға Жұмыстар орындағанда бастағанға дейін тапсырылуы кажет. Құрамын тандау бұргылау ерітіндісінің жүйесін үшін су негізінде дайындалады.

6.1.36. Мердігер сондай-ақ бұргылау ерітіндісінің сіңіп кетуіне карсы тиісті өнімдерді және Тапсырысшы өкілінің тек жазбаша нұсқауы бойынша ғана пайдаланылатын түрлі деңгейдегі бұргылау ерітіндісінің сіну аумағын оқшаулауға кабілетті пачкаларға арналған компоненттерді жеткізеді.

6.1.37. Мердігер Жұмыстарды орындағанға дейін, кезінде және аяқталған соң, Мердігер қызыметкерлерімен көрсетілетін Жұмыстарды үйлестіру үшін жауап беретін өзінің Өкілін тағайындауға міндеттенеді, ол жөнінде Тапсырысшыға осы Шартка кол қойылған күннен бастап 5 (бес) жұмыс күні ішінде жазбаша хабарлайды. Өкіл Жұмыстарды орындау үшін кажетті Жабдықтар мен Материалдар/химиялық реагенттерді сатып алу, тасымалдау, кабылданап алу және түсіруді камтамасыз етеді.

6.1.38. Осы Шарт бойынша жұмыстарды орындау кезінде тек жоғары сапалы (сертификатталған) Жабдықтар мен Материалдар/химиялық реагенттерді ғана пайдаланады.

6.1.39. Өз каржысы есебінен Мердігер кфзметкерлерін Тапсырысшы нысанына дейін жеткізу және Мердігер қызыметкерлерін Тапсырысшы нысанында тұруға арналған жағдаймен камтамасыз етеді.

6.1.40. Өз каржысы есебінен және өз күшімен Тапсырысшы нысанында Жұмыстарды орындау үшін тиісті органдармен берілетін, оның ішінде

профессиональном уровне, в соответствии с отраслевыми стандартами.

6.1.28. Подрядчик ответственен за качество и параметры раствора, согласно программе буровых растворов, представленных Подрядчиком для поддержания ствола скважины

6.1.29. Подрядчик обеспечивает и поддерживает функциональность офиса и лаборатории, согласно требованиям и условиям настоящего Договора.

6.1.30. Подрядчик должен иметь достаточное количество Персонала, Оборудования, программных средств и Материалов/химреагентов на Базе Подрядчика и должен быть готов к началу выполнения Работ.

6.1.31. Подрядчик обязуется предпринимать все необходимые действия для предотвращения загрязнения Объекта Заказчика, не допускать скопления производственных отходов и мусора на месте выполнения Работ и, по завершении выполнения Работ, сдать представителям Заказчика Объект в чистоте и порядке по акту приёма-передачи.

6.1.32. Подрядчик обязуется предоставить своему Персоналу средства индивидуальной защиты для работы с едкими жидкими и твердыми химическими веществами.

6.1.33. Инженерный сервис по контролю и обслуживанию буровых растворов должен вестись 24 (двадцать четыре) часа в сутки и 7 (семь) дней в неделю в течение всего периода выполнения Работ по настоящему Договору.

6.1.34. Инженеры по буровым растворам обязаны поддерживать и вести точный ежедневный учет запасов Материалов/ химреагентов и Оборудования на Буровой, своевременно заказывать необходимые Материалы для их своевременной доставки и поддержания необходимого запаса для выполнения Работ Заказчику и на случай непредвиденных обстоятельств.

6.1.35. Подрядчик ответственен за разработку и внедрение экономически эффективной системы бурового раствора с использованием Материалов/химреагентов, поставляемых Подрядчиком. Отдельная программа по буровым растворам должна быть предоставлена на утверждение Заказчику до начала выполнения Работ. Подбор состава разрабатывается для систем бурового раствора на водной основе.

6.1.36. Подрядчик поставляет также соответствующие продукты для борьбы с поглощением бурового раствора и компоненты для пачки, которые способны изолировать зоны поглощения бурового раствора различной степени, которые подлежат применению только по письменному указанию Представителя Заказчика

6.1.37. Подрядчик обязуется назначить своего Представителя, который будет отвечать за координирование Работ, оказываемых Персоналом Подрядчика, до, во время и после выполнения Работ, о чем письменно уведомить Заказчика в течение 5 (пяти) рабочих дней с даты подписания настоящего Договора Обеспечить закупку, транспортировку, получение и разгрузку Оборудования и Материалов/химреагентов, необходимых для выполнения Работ.

6.1.38. При выполнении Работ по настоящему Договору, использовать (применять) только высококачественное (сертифицированное) Оборудование и Материалы/химреагенты.

6.1.39. За счет собственных средств, организовывать доставку Персонала Подрядчика до Объекта Заказчика и обратно, обеспечивать проживание и трехразовое питание Персонала Подрядчика на Объекте Заказчика.

6.1.40. Получать за счет собственных средств и своими

Кызметкерлердің пайдалануы үшін барлық кажетті рұксаттар және/немесе лицензияларды алу.

6.1.41. Тапсырысшы өкілінің негізделген жазбаша талабы бойынша, каяіпсіздік техникасының ережелерін ерескел бұзған, еңбек тәртібін сактамаған, Тапсырысшы өкілінің нұсқауы мен үйгарымдарын орындаған Мердігер кызметкерін дереу өзгерту.

6.1.42. Қазахстан Республикасының каяіпсіздік техникасы, еңбекті және коршаган ортаны корғау жөніндегі заннамалары бұзылған жағдайда, шығынды етеу, мемлекеттік бакылауши органдар алдында айыппұл төлеу үшін өз бетімен жауалты болуга міндеттенеді, мұндайда айыппұл санкциясын төлеу Мердігерді аныкталған кемішліктерді және олардың салдарын жою міндеттемелерін орындаудан босатпайды, Егер аталған айыппұлдар мемлекеттік орагдармен Тапсырысшыға салынған болса, сондай айыппұлдарды төлеу үшін жұмсалған Тапсырысшы шығындарын Тапсырысшыдан тиісті жазбаша талап алған күннен бастап 10 (он) күнтізбелік күн ішінде кайтаруға міндеттенеді.

6.1.43. Мердігер Жабдықтары мен техникасына кажетті жаңар-жағар май материалдарын өз күшімен және өз каржысы есебінен камтамасыз ету.

силами все необходимые разрешения и/или лицензии, выдаваемые соответствующими органами для выполнения Работ на Объекте Заказчика, в том числе для использования Персонала.

6.1.41. По обоснованному письменному требованию Представителя Заказчика, незамедлительно заменить работника Подрядчика, который грубо нарушил правила техники безопасности, не соблюдает трудовую дисциплину, не выполняет указания и предписания Представителя Заказчика.

6.1.42. В случае нарушения законодательства Республики Казахстан по технике безопасности, охране труда и окружающей среды, самостоятельно нести ответственность за возмещение ущерба, уплату штрафов перед государственными контролирующими органами, при этом уплата штрафных санкций не освобождает Подрядчика от обязанностей по устраниению выявленных нарушений и ликвидации их последствий. Если данные штрафы будут наложены государственными органами на Заказчика, возместить расходы Заказчика по уплате таких штрафов в течение 10 (десяти) календарных дней с даты получения соответствующего письменного требования от Заказчика.

6.1.43. Обеспечивать Оборудование и технику Подрядчика горюче-смазочными материалами своими силами и за счёт собственных средств.

6.2. Тапсырысшы міндеттенеді:

6.2.1. ай сайын орындалған жұмыстарды қабылдауға және Келісім-шарт талаптарына сай оларға төлем жүргізуғе;

6.2.2. Мердігерден жұмыстарды қабылдау актісіне сәйкес қабылдауға немесе оларды қабылдаудан жазбаша дәлелденген түрде бас тартуға;

6.2.3. ГОСТ бойынша орындалған жұмыстардың көлемі, бағасы мен сапасының сәйкестілігіне бакылауды жүзеге асыруға және техникалық қадағалауға;

6.2.4. осы Шартқа кол койылған күннен бастап 5 (бес) жұмыс күні ішінде, Мердігер өкіліне кол койызу арқылы ГТН мен әрбір ұнғымага арналған техникалық жобаны кемінде 1 (бір) данамен қағаз жүзінде береді.

6.3. Егер Тапсырысшыда Жұмыстарды орындауға деген сұранысты азайту кажеттілігі пайда болған жағдайда, оның ішінде мұнайдың бағасын төмөндөту конъюнктурасы кезінде, Тапсырысшы құқылы болады:

6.3.1. Шарттың колданылу кезеңіндегі кез келген уақытта үйғарылған Шартты бұзу датасына дейін 30 (отыз) күнтізбелік күн бұрын Мердігердің пайдастына қандай да болмасын өтемекстең Мердігерге жазбаша құлактандыру жолдау жолымен Шартты біржакты тәртілпен бұзу;

6.3.2. Қосымша келісім жасасу жолымен Жұмыстарды орындауға деген сұранысты азайту құқығын өзіне қалдырады.

Бұл ретте, яғни, шарттың 6.3.1. және 6.3.2 тармактарында көрсетілген жағдайда, Тапсырысшы Мердігерге орындалған Жұмыстардың іс-жүзіндегі ауқымы үшін акы төлейді.

6.4. Тапсырысшы Мердігер немесе Қосымша мердігер кызметкерлері мен көлік құралдарының Откізу режимі қағидасының талаптарын сактамағаны үшін, олармен кемішліктер немесе талапка сәйкеспеушілік толыктай жойылғанға дейін Тапсырысшы нысандарына кіруін шектеуге құқылы.

6.2. Заказчик обязуется:

6.2.1. производить ежемесячную приемку выполненных работ и их оплату в соответствии с условиями Договора;

6.2.2. произвести приемку работ у Подрядчика по акту выполненных работ или отказать в их принятии письменно обосновав отказ;

6.2.3. осуществлять контроль и технический надзор за соответствием объема, стоимости и качества выполняемых работ по ГОСТу.

6.2.4. в течение 5 (пяти) рабочих дней с даты подписания настоящего Договора, передать под распись Представителю Подрядчика ГТН и технический проект на каждую скважину в количестве не менее 1 (одного) экземпляра на бумажном носителе.

6.3. В случае, если у Заказчика возникнет необходимость уменьшить потребность в Работах, в том числе и при снижении конъюнктуры цен на нефть, Заказчик оставляет за собой право:

6.3.1. в любое время в период действия Договора в одностороннем порядке расторгнуть Договор, путем направления письменного уведомления Подрядчику за 30 (тридцать) календарных дней до предполагаемой даты расторжения Договора, без выплаты Подрядчику каких-либо компенсаций за упущенную выгоду;

6.3.2. уменьшить потребность в Работах путем заключения дополнительного соглашения.

При этом в случаях, указанных в п.п.6.3.1. и 6.3.2. договора, Заказчик оплачивает Подрядчику за фактический объем выполненных Работ.

6.4. Заказчик вправе ограничить доступ персонала и транспортных средств Подрядчика или Субподрядчика/ов на объекты Заказчика за не соблюдение требований Правил пропускного режима до полного устранения ими выявленных нарушений или несоответствия требованиям.

7. Жұмыстарды қабылдау

7. Приемка работ

«Ембімұнағайгаз» АҚ

Құқықтық қамту департаменті

«ТЕКСЕРІЛДІ»

<p>7.1. Аяқталған жұмыстарды кабылдау Қазақстан Республикасында белгіленген жұмыстың аяқталу кезеңіндегі нормалар мен ережелерге сәйкес колданылатын тәртіпке сай жүзеге асырылады.</p> <p>7.2. Тараптармен кол қойылған және орындалған жұмыстарды кабылдау актісі бекітілген соң, жұмыстар кабылданған болып табылады.</p> <p>7.3. Жұмысты кабылдау кезінде кемшіліктер анықталған жағдайда Тапсырысшы Қазақстан Республикасының Азаматтық кодексінің 630 бабымен (Ерекше бөлім) каралған жалпы мерзім және Шарттың 8.2. тармағымен каралған кепілдік мерзім ішінде, өз тандауымен Қазақстан Республикасы Азаматтық кодексінің 635 бабымен (Ерекше бөлім) каралған құқыкты жүзеге асыра алады болмаса Мердігерден кайтадан тегін жұмыс орындауды, немесе кемшіліктерді өз күшімен жоюға жұмсаған Тапсырысшы шығынын өтеуді талап етуге құқылы</p>	<p>7.1. Приемка завершенных работ осуществляется в порядке, установленном действующими на момент завершения работ нормами и правилами в Республике Казахстан.</p> <p>7.2. Работы считаются принятыми после подписания Сторонами и утверждения акта приемки выполненных работ.</p> <p>7.3. В случае обнаружения недостатков во время приемки работ Заказчик имеет право в течение общих сроков, предусмотренных статьей 630 Гражданского кодекса Республики Казахстан (Особенная часть), и в течение гарантийного срока, предусмотренного п.8.2. Договора, по своему выбору осуществить одно из предусмотренных в статье 635 Гражданского кодекса Республики Казахстан (Особенная часть) прав либо потребовать от Подрядчика безвозмездного повторного выполнения работ, или возмещения понесенных Заказчиком расходов на устранение недостатков своими средствами.</p>
<p>8. Кепілдіктер</p> <p>8.1. Мердігер кепілдік береді:</p> <p>8.1.1. пайдаланылатын материалдар, құрылыштар, жабдықтар мен жүйелер сапасының олардың жобалық талаптарына, мемлекеттік стандарттар мен техникалық ерекшеліктерге сай болуына, оларды тиісті сертификаттармен, техникалық паспорттармен және басқа да олардың сапасын растаушы құжаттармен қамтылуына;</p> <p>8.1.2. барлық жұмыстардың техникалық талаптарға және Қазақстан Республикасындағы колданбалы нормалар мен техникалық талаптарға сай сапалы орындалуына;</p> <p>8.1.3. өз есебінен жұмыстар пайдалану кезінде анықталған кемшіліктер мен ақауларды дер уакытында жоюға;</p> <p>8.2. Мердігер анықталған ақаулар мен кемшіліктерді растиауши актіге кол коюдан немесе оны жасаудан бастарткан жағдайда Тапсырысшы тәуелсіз сараптамашы шакырту туралы мәселе коюға құқылы, оның шешімі екі Тарап үшін де міндетті болып табылады. Тәуелсіз сараптама қызметінің төлемі сараптама корытындысы бойынша кінәлі болып табылған Тарапка жүктеледі.</p> <p>8.5. Мердігер орындалатын жұмыстардың бәріне рұқсат беруші құжаттарының, атап айтканда кондырылатын косалқы бөлшектер мен тораптарға рұқсат, лицензия, сертификаттарының барына кепілдік береді.</p>	<p>8. Гарантии</p> <p>8.1. Подрядчик гарантирует:</p> <p>8.1.1. надлежащее качество используемых материалов, конструкций, оборудования и систем, соответствие их проектным спецификациям, государственным стандартам и техническим условиям, обеспечение их соответствующими сертификатами, техническими паспортами и другими документами, удостоверяющими их качество;</p> <p>8.1.2. качество выполнения всех работ в соответствии с технической спецификацией и действующими в Республике Казахстан нормами и техническими условиями;</p> <p>8.1.3. своевременное устранение недостатков и дефектов, выявленных при приемке работ за свой счет.</p> <p>8.2. При отказе Подрядчика от составления или подписания акта обнаруженных дефектов и недостатков для их подтверждения Заказчик вправе инициировать вопрос о привлечении независимой экспертизы, решение которой будет обязательной для обеих Сторон. Оплата услуг независимой экспертизы возлагается на Сторону, которая будет признана виновной в соответствии с заключением экспертизы.</p> <p>8.5. Подрядчик гарантирует, что на выполняемые работы имеет все разрешительные документы, в том числе разрешения, лицензии, сертификаты на устанавливаемые запасные части и узлы.</p>
<p>9. Жергілікті қамту</p> <p>9.1. Мердігер Шартка Қосымша №7 белгіленген форма бойынша орындалған жұмыстарға қатысты жергілікті жұмысшылар үлесі туралы есепті растиауши құжаттар көшірмесін жалғай отырып (орындалған жұмыстар актісі; казакстандық кадрлардың еңбек ақысы корының үлесі туралы Мердігер аныктамасы, Мердігер немесе қосымша мердігер қызметкерлерінің еңбек ақысының жалпы коры туралы аныктама; тауарды кабылдау/жүккүжат акттері (жұмыс көлемінде ТМЦ болған жағдайда); СТ KZ формалы сертификаттарды жалғай отырып, Мердігер колы және мөрінің түпнұсқасымен бекіту арқылы, орындалған жұмыстарды кабылдау актісіне кол қойылғаннан кейінгі 10 күн ішінде, ақырғы есеп айырысуға дейінгі өзара есеп айырысу актісімен бірге, сондай-ақ Тапсырысшының сұранысы бойынша сұраныста белгіленген мерзімде тапсыруға міндетті.</p> <p>9.2. Жұмыстардагы жергілікті қамту Мердігермен</p>	<p>9. Местное содержание</p> <p>9.1. Подрядчик обязан предоставлять отчет о доле местного содержания в выполненных работах по форме, установленной в Приложении №7 к Договору, с приложением копий подтверждающих документов (акты выполненных работ; справка Подрядчика о доле фонда оплаты труда казахстанских кадров, в общем фонде оплаты труда работников Подрядчика или субподрядчика; акты приемки/накладные на товар (при наличии ТМЦ в объеме работ); сертификаты формы СТ KZ, заверенные оригиналом подписи и печатью Подрядчика), в течение 10 дней после подписания акта приемки выполненных работ, одновременно с актом сверки взаимных расчетов до окончательного расчета за выполненные работы, а также по запросу Заказчика в установленные в запросе сроки.</p> <p>9.2. Местное содержание в работах рассчитывается Подрядчиком в соответствии с Единой методикой расчета организациями местного содержания при закупке товаров, работ и услуг. Подрядчик несет ответственность за</p>

Слесарь

<p>Үйымдардың тауарларды, жұмыстарды және кызметтерді сатып алу кезінде жергілікті камтуды есептеуінің бірыңғай әдістемесіне сәйкес есептеледі. Мердігер жергілікті камту үлесінің дұрыс және әділ есептелеуі үшін жауапты.</p> <p>9.3. Мердігермен осы Шарттың шеңберінде жұмыстарды орындау үшін косалкы мердігерді (бірлесіп орындаушыларды) тарту жағдайында Мердігер мұндай косалкы мердігерлерлерді ескере отырып орындалатын жұмыстарга жергілікті камту туралы мәліметтер беруді камтамасыз етүй тиіс.</p> <p>9.4. Медігермен орындалған жұмыстарға жергілікті камтылудың үлесі % құрайды.</p> <p>9.5. Медігер жергілікті камтылудың мәлімделген үлесі бойынша міндеттемелерді Медігер де, және онымен тартылған Коса орындаушылар да орындалмаган жағдайда Медігер Тапсырышыға Шарттың жалпы сомасының 5%-ы, сондай-ақ әрбір 1% орындалмаган жергілікті камту үшін 0,15%, бірақ шарттың жалпы құнының 15%-нан аспайтын молшерде айыппул төлеуге міндетті.</p> <p>9.6. Жергілікті камту үлесі бойынша уакытынан кешіктіріліп есеп беру және/немесе жалған есеп бергені үшін Мердігер Шарттың жалпы құнының 5% айыппул төлеуге міндетті.</p>	<p>правильность и достоверность расчета местного содержания.</p> <p>9.3. В случае привлечения Подрядчиком субподрядчиков (соисполнителей) для выполнения работ в рамках Договора, Подрядчик должен обеспечить предоставление сведений о местном содержании в выполненных работах с учетом таких субподрядчиков (соисполнителей).</p> <p>9.4. Доля местного содержания в выполненных Подрядчиком работах составляет ____%.</p> <p>9.5. В случае неисполнения Подрядчиком обязательств по заявленной доле местного содержания, как Подрядчиком, так и привлеченными им соисполнителями, Подрядчик обязан оплатить Заказчику штраф в размере 5%, а также 0,15% за каждый 1% невыполненного местного содержания, от общей суммы Договора, но не более 15% общей стоимости договора.</p> <p>9.6. За несвоевременное предоставление отчетности по местному содержанию и/или предоставление недостоверной отчетности Подрядчик обязан оплатить штраф в размере 5% от общей стоимости договора.</p>
---	---

<p>10. Шартты бұзу</p> <p>10.1. Тапсырышы Медігері Шартты бұзу каралған күнге дейінгі 15 күнтізбелік күннен кешіктірмей, Келісім-шартты толыктай немесе жартылай біржакты тәртіпке бұзатыны туралы томендеғідей жағдайда жазбаша хабарлама жіберуге құқылы:</p> <p>10.1.1. егер Жұмыс орындау мерзімі 30 күнтізбелік күннен асып кетсе болмаса өсімакы мен айыппул төлеудің кешіктірілуі 15 (он бес) күнтізбелік күннен асса;</p> <p>10.1.2. егер Мердігер шарт бойынша өз міндеттемелерін орындалмаса немесе орындаі алмаса;</p> <p>10.1.3 егер Мердігер құпиялылық талантарын сактамаса;</p> <p>10.1.4. егер Медігер жергілікті камту үлесі бойынша жалған акпарат берілсе.</p> <p>10.1.5. Мердігер тарапынан жұмыстың басталуы жұмысты бастаудың жұмыстарды орындау календарлық графике (Косымша №1) Тапсырышыға катысы жок себептермен 30 күнтізбелік күннен артық уақытқа кешіктірілсе;</p> <p>10.1.6. Мердігермен техникалық талаптарда каралған жұмыстар санасының төмендеуіне соктыратын кемшілікке жол берілсе;</p> <p>10.1.7. Мердігерді жұмысты орындау құқығынан айыратындаи колланбалы занниама шеңберінде мемлекеттік органдармен жаза колданылса, жұмысты жүргізу құқығына берілген лицензиясы жокка шығарылса, басқа да акттер болса;</p> <p>10.2. Мердігер томендеғідей жағдайда Шарттың бузилуын талап етүеге құқылы:</p> <p>10.2.1. Тапсырыснымен жұмыстардың Мердігерге катысты емес себептермен үш айдан артық уақытқа тоқтатылуы;</p> <p>10.2.2. Тапсырышының жұмысты одан әрі каржыландыруға мүмкіндігінің болмауы.</p> <p>10.3. Кінәлі Тарап екінші Тарапқа шыққан шығынын кайтарады, келетін пайдасын коса.</p>	<p>10. Растижение Договора</p> <p>10.1. Без ущерба каким-либо другим санкциям за нарушение условий Договора Заказчик имеет право в одностороннем порядке расторгнуть Договор полностью или частично, направив Подрядчику не позднее 15 календарных дней до предполагаемой даты расторжения Договора письменное уведомление, в случаях:</p> <p>10.1.1. просрочки выполнения работ превышает 30 календарных дней либо задержка выплаты пени и штрафов превышает 15 (пятнадцать) календарных дней;</p> <p>10.1.2. Подрядчик не выполняет или не может выполнить какие-либо другие свои обязательства по Договору;</p> <p>10.1.3 Подрядчик нарушил условия конфиденциальности;</p> <p>10.1.4. Подрядчиком представлена недостоверная информация по доле местного содержания в работах;</p> <p>10.1.5. задержка Подрядчиком начала работ, согласно календарному графику выполнения работ (Приложение №1), более чем на 30 календарных дней по причинам, не зависящим от Заказчика;</p> <p>10.1.6. нарушение Подрядчиком условий Договора, ведущее к снижению качества работ, предусмотренных технической спецификацией;</p> <p>10.1.7. аннулирование лицензий на право ведения работ, другие акты, налагаемые государственными органами в рамках действующего законодательства, лишающие Подрядчика права на выполнения работ.</p> <p>10.2. Подрядчик вправе потребовать расторжение Договора в следующих случаях:</p> <p>10.2.1. остановка Заказчиком работ по причинам, не зависящим от Подрядчика, на срок более трех месяцев;</p> <p>10.2.2. потеря Заказчиком возможности дальнейшего финансирования работ.</p> <p>10.3. Виновная Сторона возмещает другой Стороне понесенные ею убытки, включая упущенную выгоду.</p>
---	---

<p>11. Тараптар жауапкершілігі</p> <p>11.1. Шартта айылған жұмыстардың дер уақытында</p>	<p>11. Ответственность Сторон</p> <p>11.1. В случае просрочки Подрядчиком сроков</p>
---	---

орындалмағаны үшін Мердігер Тапсырысшыға әрбір өткен күн үшін апталық тапсырыс сомасының 0,35% көлемінде өсімакы төлейді, бірақ ол Шарттың жалпы сомасының ҚҚС есебінсіз 10% артық болмауы тиіс. Өсімакы төлемі тиісті есеп-фактуралы алған күннен бастап 7 күнтізбелік күн ішінде жүргізіледі.

11.2. Келісім-шарттың 12 тарауымен қаралғаннан басқа жағдайда, есеп беру айының корытындысымен қызмет көрсету толыктай немесе жартылай мүмкін болмаған жағдайда, Мердігер Тапсырысшыға күнтізбелік кестеге сәйкес ай сайынғы жұмыс көлемінің ҚҚС есебінсіз 10% көлемінде айыппұл төлеуге міндетті. Айыппұл төлемі тиісті есеп-фактуралы алған күннен бастап 7 күнтізбелік күн ішінде жүргізіледі.

11.3. Мердігер ақаулар мен кемшіліктерді дер уақытында жоймаса және оны Тапсырысшы өз күшімен орындаған болса, Мердігер Тапсырысшыға ол шығындарды қайтарады және Шарттың жалпы сомасының ҚҚС есебінсіз 10% көлемінде айыппұл төлейді.

11.4. Шарттың 6.1.3. тармағында көрсетілген міндеттемелерін орындағаны жағдайында Мердігер тиісті шотты алған сәттен бастап 7 күнтізбелік күннің ішінде республикалық бюджет туралы занда тиісті каржы жылына белгіленген 2000 айлық есепті көрсеткіш мөлшерінде айыппұл төлейді.

11.5. Мердігермен тендерге катысуға берілетін тапсырыс күрамында көрсетілген, жұмыстарды орындау үшін кажетті отандық тауарларды сатып алу туралы кепілдік міндеттемелер орындалмаған жағдайда, мердігерге міндеттемелердің орындалмағаны үшін, сатып алулар туралы шарттың жалпы бағасының ҚҚС есебінсіз 15% көлеміндегі айыппұл түріндегі жауапкершілік жүктеледі, ол мердігермен төленуі тиіс немесе сатып алынған тауарды кабылдау-беруді растайтын, тиісті (акырғы) актке тараптармен кол қойылғанға дейін Тапсырысшыдан ұсталуы мүмкін. Жұмыстарды орындау үшін кажетті отандық тауарларды сатып алу жөніндегі кепілдік міндеттемелердің орындалғанын растаушы болып, мердігермен жұмыстардың орындалғанын растайтын тараптармен кол қойылған тиісті (акырғы) актке дейін, тауарларға СТ-КZ формалы сертификат көшірмесінің тапсырылуы саналады.

11.6. Тапсырышы ақшаны Шарттың 4.1. тармағында айтылған мерзімде дер уақытында аудармағаны үшін, Мердігерге әрбір мерзімі өткен күн үшін бережак соманың 0,01 % көлемінде өсімакы төлейді, бірақ ол бережактың ҚҚС есебінсіз 10% артық болмауы тиіс.

11.7. Орындалған Жұмыстар уақтылы кабылданбаған жағдайда, Тапсырышы Мердігерге уақтылы кабылданбаған Жұмыстар сомасының 0,01% көлеміндегі өсімакыны әрбір мерзімі өткен күн үшін төлейді, бірақ ол төлем уақтылы кабылданбаған Жұмыстар сомасының ҚҚС есебінсіз 10%-нан артық болмауы тиіс.

11.8. Айыппұл, өсімакы мен тұрақсыздық ақысын төлеу, сондай-ақ шығынды өтеу Тараптарды осы Келісім-шарттың 12 тарауымен қаралған өз міндеттемелерін орындаудан босатпайды.

11.9. Тапсырышымен Мердігерге айыппұл және өсімакы төлеу үшін берілетін есеп-фактуралың өзара есеп айырысуши салыстыру актісіне орындалған жұмыстар үшін төлем төлеу және өсімакы төлеу бойынша біржакты қарсы талаптарға есеп жүргізу максатында косуға, Мердігер келіседі.

выполнения работ, оговоренных Договором или несвоевременное устранение дефектов. Подрядчик обязан оплатить Заказчику пеню в размере 0,35% от стоимости несвоевременно выполненных работ за каждый день просрочки выполнения работ, но не более 10% от общей суммы Договора без учёта НДС. Оплата пени производится в течение 7 календарных дней с момента получения соответствующего счета-фактуры.

11.2. За просрочку выполнения работ свыше 30 календарных дней, либо в случае неоказания всех или части работ, кроме случаев, предусмотренных в разделе 12 Договора, Подрядчик обязан оплатить Заказчику штраф в размере 10% от общей суммы Договора без учёта НДС. Оплата штрафа производится в течение 7 календарных дней с момента получения соответствующего счета-фактуры

11.3. В случае несвоевременного устранения дефектов и недоделок Подрядчиком и устранении их Заказчиком своими силами, Подрядчик возмещает такие затраты Заказчика и оплачивает штраф в размере 10% от общей суммы Договора без учёта НДС.

11.4. В случае неисполнения обязательств, предусмотренных пунктом 6.1.3. Договора, Подрядчик оплачивает штраф в размере 2000 месячных расчетных показателей, установленного законом о республиканском бюджете на соответствующий финансовый год, в течение 7 календарных дней с момента получения соответствующего счета.

11.5. В случае неисполнения Подрядчиком гарантийного обязательства о приобретении отечественных товаров, необходимых для выполнения работ, представленному в составе заявки на участие в тендере, подрядчик несет ответственность за неисполнение обязательств в виде штрафа в размере 15% от общей стоимости договора без учёта НДС о закупках, который должен быть оплачен подрядчиком или может бытьдержан Заказчиком до подписания сторонами соответствующего (окончательного) акта, подтверждающего прием - передачу закупленного товара.

Подтверждением исполнения гарантийного обязательства по приобретению отечественных товаров, необходимых для выполнения работ, является предоставление подрядчиком до даты подписания сторонами соответствующего (окончательного) акта, подтверждающего выполнение работ, копии сертификата формы СТ-КZ на товар(ы).

11.6. Заказчик за несвоевременное перечисление денег в сроки, оговоренные в пункте 4.1. Договора, уплачивает Подрядчику пеню размере 0,01% от суммы просроченной задолженности за каждый день просрочки, но не более 10% от суммы просроченной задолженности без учёта НДС.

11.7. В случае несвоевременной приемки выполненных Работ, Заказчик выплачивает Подрядчику пеню в размере 0,01% от суммы несвоевременно принятых Работ за каждый день просрочки, но не более 10% от суммы несвоевременно принятых Работ без учёта НДС.

11.8. Уплата штрафов, пени и неустоек, а также возмещение убытков не освобождает Стороны от исполнения своих обязательств по Договору, за исключением случаев, предусмотренных разделом 12 Договора.

11.9. Подрядчик согласен, что счет-фактура, предъявленная Заказчиком Подрядчику для оплаты пени и штрафа может быть включена в акт сверки взаимных расчетов с целью проведения зачета встречных

<p>11.10. Тапсырысшы есімақы төлеменге дейін берілген есеп-фактураға сәйкес Шарт бойынша Мердігерге тиесілі өсімакы төлемінің сомасын ұстап калуға құқылы.</p> <p>11.11. Бұрғылау ерітіндісінің тығыздығы ұнғыма құрылышына арналған жобадан 0,02г/см³ артық болған жағдайда, Тапсырысшының жазбаша келісімінсіз өнім беруші койнауқатты ашу кезінде, Мердігер Тапсырысшыға КҚС есебінсіз Шарттың жалпы сомасының 10% көлемінде айыппұл төлеуге міндетті.</p> <p>11.12. Айдалатын ерітінді фільтрациясы ұнғыма құрылышына арналған жобадан артық болған жағдайда, өнім беруші койнауқат алғаш ашылған кезде, Мердігер Тапсырысшыға КҚС есебінсіз Шарттың жалпы сомасының 10% көлемінде айыппұл төлеуге міндетті.</p>	<p>однородных требований по оплате за оказанные услуги и по оплате пени.</p> <p>11.10. Заказчик вправе до оплаты пени в соответствии с выставленным счетом - фактурой удержать сумму пени из платежа, причитающегося Подрядчику по Договору.</p> <p>11.11. В случае превышении плотности бурового раствора от проекта на строительство скважины, свыше 0,02г/см³, при вскрытом продуктивном пласте, без письменного согласования с Заказчиком, Подрядчик обязан оплатить Заказчику штраф в размере 10% от общей суммы Договора без учёта НДС.</p> <p>11.12. В случае превышении фильтрации закачиваемого раствора от проекта на строительство скважины при первичном вскрытии продуктивного пласта, Подрядчик обязан оплатить Заказчику штраф в размере 10% от общей суммы Договора без учёта НДС.</p>
---	---

<p>12. Дүлей күш жағдайы</p> <p>12.1. Егер бұл дүлей күш жағдайларының салдары болып табылатын болса (су тасқыны, жер сілкіну және басқа да апатты оқигалар, эмбарго, соғыс немесе әскери әрекеттер, диверсия, терроризм, жұмыстың орындалуына кедегі келтіретін немесе тыым салатын мемлекеттік органдардың нормативтік-құқықтық актілерінің шығуы), ол жағдайлар тараптар еркінен тыс болып, тараптардың өз міндеттемелерін орындаудың мүмкіндік бермесе, тараптар осы келісім-шарт бойынша міндеттемелерді толыктай немесе жартылай орындағаны үшін жауаптылыктан босатылады.</p> <p>12.2. Келісім-шарт бойынша міндеттемелердің орындалуы уақытка сәйкес дүлей күш жағдайы әрекет еткен уақытқа дейін, сондай-ақ сол жағдаймен орын алған күннен бастапкы 5 күн ішінде екінші Тарапка жағдайдың орын алғаны туралы жазбаша түрде хабарлауға міндетті. Мұндай жағдайлар Қазакстан Республикасының өкілетті мемлекеттік органдарымен расталуы тиіс.</p> <p>12.3. Осы Келісім-шарттың 12.3. тармағында айтылғандай тәртіппен дер уақытында немесе мүлде хабарланбауы, Тарапты өз міндеттін орындағаны үшін жауапкершіліктен босататын кез келген жоғарыда айтылған жағдайға сүйену құқығынан айырады.</p> <p>12.4. Егер Тараптардың өз міндеттерін толыктай немесе жартылай орында мүмкіндігінен айырылу мерзімі 2 (екі) айдан асып кетсе, онда Тараптар осы Келісім-шартты бұзу және өзара есепайрысу құқығын иеленеді.</p>	<p>12. Обстоятельства непреодолимой силы</p> <p>12.1. Стороны освобождаются от ответственности за частичное или полное неисполнение обязательств по Договору, если оно явилось следствием обстоятельств непреодолимой силы (наводнение, землетрясение и другие стихийные бедствия, эмбарго, война или военные действия, диверсия, терроризм, издание нормативных правовых актов государственными органами, запрещающих или каким-либо иным образом препятствующих выполнению работ), при условии, что эти обстоятельства не зависели от воли Сторон и сделали невозможным исполнение любой из Сторон своих обязательств по Договору.</p> <p>12.2. Срок исполнения обязательств по Договору отодвигается соразмерно времени, в течение которого действовали обстоятельства непреодолимой силы, а также последствия, вызванные этими обстоятельствами.</p> <p>12.3. Любая из Сторон, при возникновении обстоятельств непреодолимой силы, обязана в течение 5-ти календарных дней с даты их возникновения, информировать другую Сторону о наступлении этих обстоятельств в письменном виде. Данные обстоятельства должны быть подтверждены оригиналом документа, выданного уполномоченным государственным органом Республики Казахстан.</p> <p>12.4. Не уведомление или несвоевременное уведомление в порядке, оговоренном в п.12.3. Договора, лишает Сторону права ссылаться на любое вышеуказанное обстоятельство, как на основание, освобождающее от ответственности за неисполнение обязательства.</p> <p>12.5. Если невозможность полного или частичного исполнения обязательств, Сторонами будет существовать свыше 2 (двух) месяцев, то Стороны будут иметь право расторгнуть Договор и произвести взаиморасчеты.</p>
--	--

<p>13. Сыбайлас жемқорлық талаптары</p> <p>13.1. Шарт бойынша өз міндеттемелерін орындау барысында Тараптар, олардың аффилирленген тұлғалары, қызметкерлері, дәлдалдары мен мердігердері (бірлесіп орындаушылары) сыбайлас жемқорлыққа карсы күресті қоса алғанда Қазакстан Республикасының заңнамасын бұзушылыққа не оны бұзуга жәрдемдесетін іс-әрекеттер жасаудан, оларды жасауға пигыл танытудан тартынады, кандай да болмасын заңсыз басымдытарға ие болу немесе өзге де заңсыз максаттарға кол жеткізу максатында кез келген тұлғаларға олардың іс-әрекеттеріне немесе шешімдеріне әсер ету үшін кандай да болмасын ақша кара жаттарын немесе күндылықтарды тікелей немесе жанама түрде төлемейді,</p>	<p>13. Антикоррупционные требования</p> <p>13.1. При исполнении своих обязательств по Договору, Стороны, их аффилированные лица, работники, посредники и субподрядчики (соисполнители) воздерживаются от совершения, побуждения к совершению действий, нарушающих либо способствующих нарушению законодательства Республики Казахстан, в том числе в области борьбы с коррупцией, не выплачивают, не предлагают выплатить и не разрешают выплату каких-либо денежных средств или ценностей, прямо или косвенно, любым лицам, для оказания влияния на действия или решения этих лиц с целью получить какие-либо неправомерные преимущества или достичь иные неправомерные цели.</p>
---	---

<p>төлеуді ұсынбайды және төлеуге рұксат бермейді.</p> <p>Шарт бойынша өз міндеттемелерін орындау барысында Таралтар, олардың аффилирленген тұлғалары, кызметкерлері, дедалдары мен мердігердері (бірлесіп орындаушылары) Шарттың максаттары үшін колданымды заңнама бойынша пара алу/беру, коммерциялық пара беру болып табылатын іс-әрекеттерді, сондай-ак заңсыз жолмен алынган кірістерді жариялауга (аршып алуға) карсы тұру туралы колданымды заңнама мен халықаралық актілердің талаптарын бұзатын іс-әрекеттерді іске асырмайды.</p> <p>Таралтар Шарттың осы тармағының кандай да болмасын ережелерінің бұзылғанын немесе бұзылайын деп тұрганынан сескенсе, онда тиісті Тарап екінші Тарапты ол туралы жазбаша түрде құлактандыруды міндеттенеді.</p> <p>Жазбаша құлактандыруда Тарап фактілерге жүгінуге немесе Тараптың, оның аффилирленген тұлғаларының, кызметкерлері мен/немесе дедалдарының Шарттың осы тармағының кандай да болмасын ережелерін бұзғанын немесе бұзыу мүмкін екенін накты растайтын немесе долбарлауға негіз болатын материалдарды ұсыну керек.</p> <p>13.2. Жазбаша құлактандыру алған Тарап 10 күндік мерзім ішінде тексеру жүргізуге және екінші Тарапка оның нәтижелерін ұсынуға міндетті.</p>	<p>При исполнении своих обязательств по Договору, Стороны, их аффилированные лица, работники, посредники и субподрядчики (соисполнители) не осуществляют действия, квалифицируемые применимым для целей Договора законодательством, как дача/получение взятки, коммерческий подкуп, а также действия, нарушающие требования применимого законодательства и международных актов о противодействии легализации (отмыванию) доходов, полученных незаконным путем.</p>
<p>В случае возникновения у Стороны подозрений, что произошло или может произойти нарушение каких-либо положений настоящего пункта Договора, соответствующая Сторона обязуется уведомить другую Сторону в письменной форме.</p> <p>В письменном уведомлении Сторона обязана сослаться на факты или предоставить материалы, достоверно подтверждающие или дающие основание предполагать, что произошло или может произойти нарушение каких-либо положений настоящего пункта Договора Стороной, ее аффилированными лицами, работниками, посредниками и (или) субподрядчиками (соисполнителями).</p> <p>13.2. Сторона, получившая письменное уведомление, обязана в 10-дневный срок провести расследование и представить его результаты в адрес другой Стороны.</p>	
<p>14. Құпиялық</p> <p>14.1. Тараптардың осы Келісім-шарт бойынша бір-біріне беретін күжаттары мен техникалық ақпараты құпия болып саналады және олар жалпыға ортак мәлімет ретінде жарияланбайды немесе таратылмайды, сондай-ак екінші Тараптың алдын ала берілген жазбаша рұксатының үшінші жақ тұлғаларына берілмейді, осы Келісім-шарт бойынша 17.1. тармағының талабынан («Самрұқ-Қазына» ҰӘҚ) АҚ-ға кез келген ақпаратты ұсыну) және ақпаратты талап етуге қықылды өкілетті мемлекеттік органдардан басқа.</p>	<p>14. Конфиденциальность</p> <p>14.1. Документация и техническая информация, передаваемые Сторонами друг другу по настоящему Договору, являются конфиденциальными и не будут ими опубликовываться и/или распространяться для всеобщего сведения, а также передаваться третьим лицам без предварительного письменного согласия на то другой Стороны, за исключением условий п.17.1. настоящего договора (представление любой информации в АО «ФНБ «Самұрық-Қазына») и уполномоченных государственных органов, имеющих право требовать информацию по настоящему Договору.</p>
<p>15. Хат-хабарлар</p> <p>15.1. Егер Шарттың талаптары бойынша кандай да бір хат жазысу жүргізу, құлактандыру, нұскаулықтар, келісім, бекіту, сертификаттар немесе кімнің болмасын шешімін ұсыну немесе шығару кажет болса және, егер басқаша тұрғыда айттылmasa, онда хат жазысулардың мұндай түрі негізіз бас тартуларсыз және кешіктірулерсіз жазбаша нысанда жүзеге асырылады.</p> <p>15.2. Аталған Шартка сәйкес немесе оған байланысты хат жазысу жөніндегі барлық күжаттарда Тараптардың Шарттың немірі бар деректемесі болуы керек.</p> <p>Байланыстың электронды тұрларімен берілетін, колдан жазылған немесе басылған – Осы Шарттың талаптары бойынша Тараптардың кез келгені екінші Тараптан талап еткен, рұксат еткен немесе берген кез келген хат-хабар, құлактандыру, есеп берулер, сұрау салуулар, талап етулер, бекітулер, келісулер, нұскаулықтар, тапсырыстар, сертификаттар немесе басқа да хабарлаулар күні бұрын орындалуы және жолданым арналған Тараптың дұрыс көрсетілген мекен-жайымен танылған курьерлік кызметтің көмегімен (барлық пошта жөнелтілімдері алдын ала ақы төлеу арқылы жүзеге асырылады) немесе факсимильдік байланыс және/немесе телекстер арқылы - алғандығы туралы түбіршектер талап етіле отырып – осындай тапсырысты хат жөнелту арқылы алғандығы туралы қағаз алғаннан</p>	<p>15. Корреспонденция</p> <p>15.1. Если по условиям Договора необходимо вести какую-либо переписку, представлять или выпускать уведомления, инструкции, согласия, утверждения, сертификаты или чьи-либо решения и, если не оговорено иным образом, то такой вид переписки осуществляется в письменной форме без необоснованных отказов и задержек.</p> <p>15.2. Все документы по переписке согласно или в связи с данным Договором должны иметь реквизиты Сторон с номером Договора.</p> <p>Любая корреспонденция, уведомления, отчеты, запросы, требования, утверждения, согласия, инструкции, заказы, сертификаты или другие сообщения - передаваемые по электронным видам связи, написанные от руки или напечатанные - затребованные, разрешенные или выданные любой из Сторон другой Стороне, по условиям этого Договора должны выполняться заблаговременно и вручаться после получения расписки в получении, путем отправления такого же заканченного письма (с требованием квитанции о получении), с помощью признанной курьерской службы (все почтовые отправления осуществляются с предоплатой) или посредством факсимильной связи с правильно указанным адресом Стороны, которой адресовано послание.</p> <p>Любое сообщение, отправленное курьерской почтой,</p>

<p>кейін беріледі.</p> <p>Курьерлік поштамен, телекспен, жеделхатпен немесе факспен жөнелтілген кез келген хабарлама берілген сэтте алынған болып есептеледі (неғұрлым ертерек алынғандығын растау болмagan кезде).</p> <p>15.3. Тапсырысты (авиа) хатпен жөнелтілген құлактандыру почта бөлімшесінің немесе курьерлік қызметтің постаның жеткізілгенін растайтын мөртәнбасы болуы шартымен жеткізілген болып есептеледі.</p>	<p>телеграммой или факсом считается (при отсутствии подтверждения более раннего получения) доставленным в момент самой передачи.</p> <p>15.3. Уведомление, отправленное заказным (авиа) письмом, считается доставленным при условии наличия штампа почтового отделения или курьерской службы подтверждающего доставку почты.</p>
<p>16. Жұмыс орындаулардың барысы мен сапасын тексеру</p> <p>16.1. Тапсырышы кез келген уақытта Жұмыстарды орындаудың барысы мен сапасын, Жұмыстарды орындау мерзімін, жабдықтар мен материалдардың сапасын, мамандардың біліктілігін және т.б. өз күшімен немесе үшінші тұлғаларды тартып тексеруге құқылы. Мердігер Тапсырышы үәкілеттендірген үшінші тұлғаның сұратуы бойынша кажетті ақпараттарды беруге міндettі. Бұл ретте, тексерудің барысында Шарттың талаптарынан ауытқушылықтың немесе өзге де кемшіліктердің байқалуы Мердігерді оның Шарт бойынша кандай да болмасын міндettемелерін орындаудан босатпайды және Тапсырышыны орындалған Жұмыстардың мерзімдеріне, көлемдеріне және сапасына одан әрі де талап кою құқығынан. Тапсырышының талабы бойынша Мердігер Тапсырышыға және/немесе оның өкілдеріне Шартты орындауга байланысты ақпаратты тексеруді журғізу же жәрдем көрсетеді. Тапсырышы тексеру үйімдастырыған кезде Мердігерге келтірер колайсыздықтарды неғұрлым азайтуға тырысады.</p> <p>Мердігер тиісті сұрату алынған сәттен бастап 2 күннен кешіктірмей Тапсырышыны Жұмыстарды орындаудың барысы туралы құлактандыруға, сондай-ақ орындалған Жұмыстардың көлемдері мен сапасын растайтын кажетті құжаттаманы ұсынуға міндettенеді.</p> <p>Мердігер Шарт бойынша кез келген қосалқы мердігерді (бірлесіп орындаушыны) сондай тексеруге катасты Тапсырышының жоғарыда аталған құқыктарына тепе-тен құқыктарын алуы кажет және Тапсырышыға сондай құқыктар беруге міндettі.</p>	<p>16. Проверка хода и качества выполняемых работ</p> <p>16.1. Заказчик вправе в любое время проверять ход и качество работ, сроки выполнения работ, качество материалов и оборудования, квалификацию специалистов и т.п. своими силами или с привлечением третьих лиц. Подрядчик обязан предоставлять необходимую информацию по запросу третьих лиц, уполномоченных Заказчиком. При этом, обнаружение в процессе проверки отступлений от условий Договора или иных недостатков не освобождает Подрядчика от каких-либо обязательств по Договору и не лишают Заказчика права в дальнейшем предъявить требования в отношении сроков, объемов и качества выполняемых работ.</p> <p>По требованию Заказчика Подрядчик оказывает содействие Заказчику и/или его представителям в проведении любой проверки информации, связанной с исполнением Договора. Заказчик организует проверку таким образом, чтобы неудобства, причиненные Подрядчиком, были минимальными.</p> <p>Подрядчик обязуется не позднее 2 дней с момента получения соответствующего запроса информировать Заказчика о ходе выполнения работ, а также предоставлять необходимую документацию, подтверждающую объем и качество выполняемых работ. Подрядчик должен получить права, аналогичные вышеозначенным правам Заказчика, в отношении проведения такой проверки любого субподрядчика (соисполнителя) по Договору и обязуется предоставить такие права Заказчику.</p>
<p>17. Дауларды шешу және Шартты бұзу тәртібі</p> <p>17.1. Шарт бойынша туындаған барлық даулармен келіспеушіліктер келіссөз жүргізу арқылы шешіледі.</p> <p>17.2. Дауларды келіссөз арқылы шешу мүмкін болмagan жағдайда, даулар Қазакстан Республикасының заннамасына сәйкес сotta шешіледі.</p> <p>17.3. Шарт бойынша колданылатын құқық болып Қазакстан Республикасының колданбалы заннамасы саналады.</p>	<p>17. Порядок разрешения споров и расторжения Договора</p> <p>17.1. Все споры и разногласия, возникающие по Договору, разрешаются путем переговоров.</p> <p>17.2. В случае невозможности решения споров путем переговоров, споры подлежат разрешению в суде в соответствии с законодательством Республики Казахстан.</p> <p>17.3. Применимым правом по Договору является действующее законодательство Республики Казахстан.</p>
<p>18. Басқа да шарттар</p> <p>18.1. Тапсырышы ұсынуға құқылы:</p> <p>18.1.1. «Самрұқ-Қазына» Ұлттық әл-ауқат коры» АҚ-ның қауіпсіз мекенжайына осы шарт бойынша төлемдер сомасы туралы ақпарат көрсетілген банктік құжат үзіндісінің көшірмесін, Мердігердің атауын, есеп шотының номерін және төлем жүргізу максатын;</p> <p>18.1.2. «Самрұқ-Қазына» Ұлттық әл-ауқат коры» АҚ-ның сұратуы бойынша осы Шартқа сай кез келген ақпаратты.</p> <p>18.2. Тапсырышы Мердігерден шарттың орындалуына катасты ақпарат және құжаттарды сұратуға құқылы,</p>	<p>18. Прочие условия</p> <p>18.1. Заказчик имеет право предоставлять:</p> <p>18.1.1. банковскую выписку на безопасный адрес АО «Фонд национального благосостояния «Самұрық-Қазына», содержащую информацию о суммах платежей по настоящему договору, включая наименование Подрядчика, номер счета и цель платежа;</p> <p>18.1.2. любую информацию по настоящему Договору по запросу АО «Фонд национального благосостояния «Самұрық-Қазына».</p> <p>18.2. Заказчик имеет право запрашивать у Подрядчика информацию и документы, связанные с исполнением</p>

<p>оның ішінде, Мердігерін шаруашылық қызметтінің каржылық есебін.</p> <p>18.3. Мердігер Жұмыс орындау нәтижесінде үшінші жак тұлғаларымен келтірілген шығынды кайтару жөніндегі талап пен наразылыктан Тапсырысшыны коргайды, сондай-ақ Тапсырысшы мүлкіне, өз меншігі мен өз жұмысшыларының деңсаулығына, сондай-ақ Келісім-шарттың орындалуы барысында және салдарынан өз жұмысшыларының өліміне байланысты болған шығынды немесе шығын келтіру тәуекелінне өз жауапты болады.</p> <p>18.4. Тараптармен арада болған, Келісім-шартпен караптамаған кез келген жаңа міндеттемелер, егер Тараптармен жазбаша түрде косымша келісіммен расталып, Тараптардың үкілетті өкілдерінің колдары койылған болса, жарамды болып саналады.</p> <p>18.5. Келісім-шарттың орындалуы кезінде Тараптар Қазақстан Республикасының колданбалы заңнамасын басшылыққа алады.</p> <p>18.6. Тараптардың бірде біреуінің Келісім-шарт бойынша өз құқықтары мен міндеттерін екінші Тараптың жазбаша келісімінсіз үшінші жак тұлғаларына беруге құқығы жок.</p> <p>18.7. Келісім-шартқа енгізілетін өзгертулер мен толықтырулар Келісім-шартқа қатысты косымша келісім ретінде жазбаша ресімделеді, Келісім-шарттың ажырамас бөлігі болып табылады.</p> <p>18.8. Келісім-шартқа оның мазмұнын өзгертуі мүмкін өзгерістер және КР заңнамасымен каралған жағдайдан басқа кезде, Мердігер таңдауы үшін маңызды болып табылатын ұсыныстар енгізуге тығым салынады.</p> <p>18.19. Осы Шарт кол койған сәттен бастап күшіне енеді және 31.12.2017ж. дейін, ал өзара есеп айырысу және кепілдік міндеттемелер бөлігі толық орындалғанға дейін әрекет етеді.</p> <p>18.10. Келісім-шарт 2 данамен, орыс және казак тілдерінде жасалған, екеуінің заңды күші тең, әр Тарап үшін бір данадан беріледі.</p> <p>18.11. Қосымшалар Келісім-шарттың ажырамас бөлігі болып саналады:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) Қосымша №1 Жұмыстарды орындау календарлық Кестесі; 2) Қосымша №2 Техникалық ерекшелік; 3) Қосымша №3. Жауаптылық каталогы; 4) Қосымша №4. Ақау актісінің үлгісі; 5) Қосымша №5. Мердігердің қызметкерлері; 6) Қосымша №6. Материалдар және химиялық реагенттерге кеткен шығындар; 7) Қосымша №7 Жергілікті камту бойынша есеп беру. 	<p>договора, в том числе финансовую отчётность хозяйственной деятельности Подрядчика.</p> <p>18.3. Подрядчик ограждает Заказчика от исков и претензий на возмещение ущерба, понесенного третьими лицами в результате выполнения работ, а также несет ответственность за весь риск, который связан с убытками или нанесением ущерба имуществу Заказчика, собственности и здоровью своих работников, а также гибелью своих работников, и возникающий в течение и вследствие выполнения Договора.</p> <p>18.4. Любая договоренность между Сторонами, влекущая за собой новые обязательства, не предусмотренные Договором, считается действительной, если она подтверждена Сторонами в письменной форме в виде Дополнительного Соглашения, подписанного уполномоченным на то представителями Сторон.</p> <p>18.5. При выполнении Договора Стороны руководствуются действующим законодательством Республики Казахстан.</p> <p>18.6. Ни одна из Сторон не имеет права передавать свои права и обязанности по Договору третьим лицам, без письменного согласия на то другой Стороны.</p> <p>18.7. Изменения и дополнения, вносимые в Договор, оформляются в виде дополнительного письменного соглашения к Договору, являющегося неотъемлемой частью Договора.</p> <p>18.8. Не допускается вносить в Договор изменения, которые могут изменить содержание условий и предложений, явившегося основой для выбора Подрядчика, за исключением случаев, предусмотренных законодательством РК.</p> <p>18.9. Настоящий Договор вступает в силу с момента подписания и действует до 31.12.2017г., а в части взаиморасчетов и гарантийных обязательств – до их полного исполнения.</p> <p>18.10. Договор составлен в 2-х экземплярах, на русском и казахском языках, имеющих одинаковую юридическую силу, по одному экземпляру для каждой из Сторон.</p> <p>18.11. Приложения, являющиеся неотъемлемой частью Договора:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1) Приложение №1 – Календарный график выполнения Работ; 2) Приложение №2 – Техническая спецификация; 3) Приложение №3 – Каталог ответственности; 4) Приложение №4 – Форма дефектного акта; 5) Приложение №5 – Персонал Подрядчика; 6) Приложение №6 – Расходы на материалы и химические реагенты; 7) Приложение №7 – Форма отчета местного содержания.
--	---

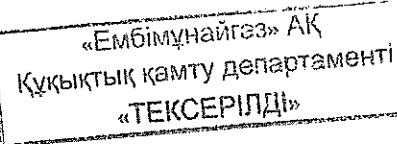
<p>19. ТАРАПТАРДЫҢ ЗАҢДЫ МЕКЕН-ЖАЙЛАРЫ МЕН БАНКТІК ДЕРЕКТЕМЕЛЕРИ:</p> <p>Тапсырысшының деректемелері «Ембімұнайгаз» акционерлік қоғамы Занды мен нақты мекен-жайы: Қазақстан Республикасы, 060002, Атырау облысы, Атырау қаласы, Валиханов көшесі, 1 тел/факс: 8(7122) 32-40-62, 35-41-27, 32-34-35. СТН: 151 000 055 435 БИН: 120240021112, Кбе – 17 «Қазақстанның Халықтық Банкі» АҚ Атырау облыстық филиалы</p>	<p>19. ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И БАНКОВСКИЕ РЕКВИЗИТЫ СТОРОН:</p> <p>Реквизиты Заказчика Акционерное общество «Эмбамунайгаз» Юрид. и факт. адрес: Республика Казахстан, Атырауская область, 060002, г.Атырау, ул. Валиханова 1 тел/факс: 8(7122) 32-40-62, 35-41-27, 32-34-35. РНН: 151 000 055 435 БИН: 120240021112, Кбе – 17 АО «Народный Банк Казахстана» Атырауский областной филиал</p>
---	--

БИК/SWIFT: HSBKKZKX
ИИК/IBAN: KZ876010141000156926
Экономика секторынын коды 7
ҚҚС бойынша есепке алу жөніндегі куәлік -
сериясы 15001 №0009845, 06.08.2012 ж.

Мердігердің деректемелері

БИК/SWIFT: HSBKKZKX
ИИК/IBAN: KZ876010141000156926
Код сектора экономики 7
Свид-во о постановке на регистрационный учет
по НДС - серия 15001 №0009845 от 06.08.2012 г.

Реквизиты Подрядчика



Приложение №1
к Договору выполнения работ №_____
от «____» 201_ г.

Календарный график выполнения работ

Наименование работ	График выполнения работ	Стоймость 1 п/м (цена за единицу), тенге без НДС	Стоймость выполнения работ, тенге без НДС
Итого без НДС			
НДС 12%			
Итого стоимость с учетом НДС			

«ПОДРЯДЧИК»

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунайгаз»

Жаксыбеков А.Е.

А.Е.

Приложение №2

к Договору выполнения работ №_____
от «____» 201_ г.

Техническая спецификация

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунайгаз»

«ПОДРЯДЧИК»

Жаксыбеков А.Е.



к Договору выполнения работ № _____
от « ____ » 201_ г.

Каталог ответственности

Описание	ПОДРЯДЧИК	Буровой подрядчик	ЗАКАЗЧИК
1. Поставка материалов			
1.1. Импорт, экспорт	X		
1.2. Утяжелители (барит и др.)	X		
1.3. Химреагенты для бурения/заканчивания скв.	X		
1.4. Контроль качества	X		
1.5. Хранение, обработка (склад)	X		
1.6. Транспортировка (на буровую площадку)	X		
1.7. Хранение, рабочая сила для физического осуществления обработки (буровая площадка)		X	
1.8. Пополнение, обработка	X		
1.9. Тех.средства (а/кран, погрузчик) и рабочая сила выгрузки/погрузки		X	
2. Поставка испытательного оборудования			
2.1. Рычажные весы, вискозиметр Марша (для основных испытаний)	X		
2.2. Испытательное оборудование для буровых растворов (на площадке)	X		
2.3. Испытательное оборудование для контроля содержания твердой фазы (лаборатория)	X		
2.4. 2.Испытательное оборудование (региональная лаборатория)	X		
2.5. ГСМ, гидравлическая жидкость для испытательного оборудования		X	
3. Оборудование для контроля содержания твердой фазы			
3.1. Поставщик		X	
3.2. Эксплуатация и техобслуживание оборудования		X	
3.3. Инспекция и контроль оборудования	X	X	
3.4. Надзор за оборудованием	X		
3.5. Оценка производительности оборудования	X		
3.6. Осмотр и ремонт оборудования		X	
3.7. Обеспечение и доставка сеток ВС	X		
4. Ликвидация отходов			
4.1. Документация по образованию отходов		X	
4.2. Хранение и обработка отходов		X	
4.3. Хранение и повторное использование растворов		X	
4.4. Координация повторного использования растворов (документация)	X	X	
4.5. Координация обработки отходов (документация)	X	X	
4.6. Транспортировка отходов		X	
4.7. Документация по транспортировке отходов		X	
4.8. Удаление отходов (нормативы)		X	
5. Инженерно-техническое обеспечение			
5.1. Разработка систем буровых растворов	X		
5.2. Надзор за разработкой систем буровых растворов	X		X
5.3. Периодичность контрольного анализа бурового раствора не менее 1 раз в неделю за каждую скважину.	X		
6. Прочее			
6.1. Необходимые разрешения и документы для въезда на место работ и выезда с места работ.			X
6.2. Питание и проживание для персонала Подрядчика	X		

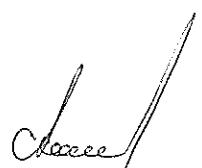


6.3. Питьевая и техническая вода		X	
6.4. Услуги телефонной и радиосвязи на буровой установке, для персонала Подрядчика, включая лицензии/разрешения	X		
6.5. Все средства связи и административные расходы в офисе Подрядчика	X		
6.6. Транспортировка персонала, оборудования, запчастей и расходуемых материалов с базы Подрядчика до объекта	X		
6.7. Транспортировка персонала Подрядчика между пунктом въезда в Казахстан и участком скважины	X		
6.8. Электрообеспечение для оборудования Подрядчика на скважине		X	
6.9. Медицинский пункт и медперсонал на месторождении		X	X

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунайгаз»

«ПОДРЯДЧИК»

Жаксыбеков А.Е.



Приложение №4

к Договору выполнения работ №_____
от «____» 201__ г.

Форма дефектного акта

Дефектный акт

г. _____, _____.20__ г.

ДЕФЕКТНЫЙ АКТ №____ от ____

ОБЪЕКТ: _____

Представители Сторон:

Заказчика:

1. _____
2. _____

Подрядчика:

1. _____
2. _____

составили настоящий акт в том, что Представителями Сторон произведено обследование Объекта на предмет соответствия выполнения Работ условиям Договора.

В ходе обследования выявлены следующие недостатки и дефекты:

1. _____
2. _____

ВЫВОД: _____

Представители Сторон:

Заказчик: _____

Подрядчик: _____

На оборотной стороне:

Перечень требуемых материалов для ремонтных работ

№ п/п	Название требуемых материалов для ремонтных работ	Единица измерения	Количество	Примечание

Составил: _____

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунайгаз»

«ПОДРЯДЧИК»

Жаксыбеков А.Е.



Приложение №5

к Договору выполнения работ №_____
от «____» 201__ г.

Персонал Подрядчика

Персонал, работающий по вахтам

Должность	Количество на 1 вахту	Количество вахт	Общее количество
Инженер по буровым растворам			
ВСЕГО:			

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунайгаз»

«ПОДРЯДЧИК»

Жаксыбеков А.Е.



Приложение №6

к Договору выполнения работ №_____
от «____» 201__ г.

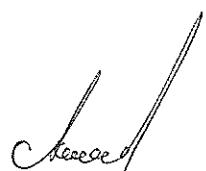
Расходы на материалы и химические реагенты

Материалы и химреагенты для бурения интервала						
Интервал секции	Название	Размер ед.	Цена за	Концентрация, кг/м ³	Общее кол-во, ед.	Итого
...						
Всего						

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунайгаз»

«ПОДРЯДЧИК»

_____ Жаксыбеков А.Е.



Приложение №7
к Договору выполнения работ № _____
от « ____ » 201_ г.

Отчетность по местному содержанию (наименование компании) по договору № _____ от _____ 201_ г. на выполнения работ №_____

		Суммарная стоимость договоров субподряда, заключенных с организациями не являющимися казахстанскими поставщиками работ/услуг, в рамках исполнения ю-го договора			Коэффициент равный 1, если ККП по ю-му договору составляет не менее 95%, и равен 0, если ККП по ю-му договору составляет менее 95%		тогда местного содержания в ю-ом договоре	
№ п/п	Договор	Стоймость, ю-ого договора	СДj	ССДj	Kj	(СДj-ССДj)*Kj		
j								
1								
...								
n								
							$\Sigma(CDj-CCDj)*Kj$	

Примечание:

п - общее количество закупок работ/услуг, приобретаемых поставщиком

ј - порядковый номер закупки работ/услуг

ККП - для казахстанских кадров поставщика, выполняющего ю-й договор, в общей численности сотрудников поставщика без учета количества менеджеров и специалистов, осуществляющих трудовую деятельность на территории РК в рамках внутриструкториативного персонала, и рассчитывается по следующей формуле: ККП=СГРК/ОЧС*100

СГРК - количество сотрудников поставщика, выполняющего ю-й договор, граждан РК

ОЧС - общее количество сотрудников поставщика, выполняющего ю-й договор за период действия ю-го договора, без учета количества менеджеров и специалистов, осуществляющих трудовую деятельность на территории РК в рамках внутриструкториативного персонала

Общая стоимость договора о закупке работ/услуг		Местное содержание в договоре
S		$\Pi_{j=1}^{n} (CDj-CCDj) * Kj/S$

«ЗАКАЗЧИК»
АО «Эмбамунаїгаз»

Жаксыбеков А.Е.

«ПОДРЯДЧИК»